



**JABATAN LAUT SEMENANJUNG MALAYSIA
PEJABAT PENGARAH LAUT WILAYAH SELATAN
TANJUNG PELEPAS, 81560 GELANG PATAH
JOHOR DARUL TAKZIM**

Telefon : 07- 507 2313 Emel : pjlwst@marine.gov.my
Faks : 07- 507 3679 Laman Web : <http://www.marine.gov.my>



Cert. No : KLR 0 403591 A
Cert. No. KLR 0403591 C
Cert. No. KLR 0403591 D

PEKELILING PELABUHAN NO. 37/2007
PORT CIRCULAR NO. 37/2007

DARIPADA : PENGARAH LAUT WILAYAH SELATAN
FROM : DIRECTOR OF MARINE SOUTHERN REGION

KEPADA : SEMUA NAKHODA KAPAL, PELAUT, PEMILIK & AGEN
PERKAPALAN DAN MASYARAKAT PERKAPALAN AMNYA.
TO : ALL SHIP MASTERS, MARINERS, SHIP OWNERS & AGENTS
AND THE GENERAL SHIPPING COMMUNITY.

TARIKH/DATED : 27 DISEMBER 2007 / 27 DECEMBER 2007

**LARANGAN BELAYAR KETIKA CUACA
BUROK BAGI NEGERI JOHOR.**

Ini adalah untuk memaklumkan bahawa larangan belayar bagi vesel-vesel akan dikuatkuasakan ketika cuaca burok dan keadaan laut yang tidak selamat berikutan amaran dan ramalan cuaca yang dikeluarkan oleh Jabatan Meteorologi Malaysia.

Kategori-kategori amaran cuaca dan vesel-vesel adalah seperti berikut:

Amaran Kategori Pertama

Kelajuan angin diantara 40 ñ 50 km sejam dan ketinggian ombak sehingga 2.5 meter.

Amaran Kategori Kedua

Kelajuan angin diantara 50 ñ 60 km sejam dan ketinggian ombak sehingga 4.5 meter.

Kategori Vesel-vesel Kecil

Semua jenis vesel yang panjangnya kurang dari 15 meter.

LARANGAN:

Larangan belayar dikuatkuasakan keatas **vesel-vesel kecil** meliputi kawasan laut sepertimana yang dinyatakan didalam amaran cuaca apabila **Amaran Kategori Pertama** dikeluarkan.

**SAILING PROHIBITION DURING BAD
WEATHER. FOR THE STATE OF JOHOR.**

This is to notify that sailing prohibitions for vessels will be imposed during bad weather and unfavourable sea conditions following weather forecast and warnings issued by the Malaysian Meteorological Department.

Categories of weather warnings and vessels are as follows:

First Category Warning

Wind speed of between 40 – 50 km per hour and wave height up to 2.5 metres.

Second Category Warning

Wind speed of between 50 – 60 km per hour and wave height up to 4.5 metres

Small Vessels Category

All types of vessels of less than 15 metres in length.

PROHIBITIONS:

*Sailing prohibitions are imposed on **small vessels** covering sea areas as mentioned in the weather warning when a **First Category Warning** has been issued*

PEKELILING PELABUHAN NO. 37/2007

Larangan belayar dikuatkuasakan keatas **semua vesel-vesel** yang panjangnya kurang daripada 30 meter dan semua feri-feri penumpang meliputi kawasan laut sepertimana yang dinyatakan didalam amaran cuaca apabila **Amaran Kategori Kedua** dikeluarkan.

MAKLUMAT AMARAN CUACA

Maklumat berhubung amaran cuaca boleh diperolehi melalui laman web Jabatan Meterologi Malaysia di <http://kjc.gov.my/>

MAKLUMAN

Endorsan bagi mendapatkan Pelepasan Pelabuhan tidak akan diendors oleh Pejabat Laut kepada vesel-vesel yang terlibat dikawasan laut dimana sesuatu amaran cuaca dikeluarkan.

Sekian, terima kasih.

“BERKHIDMAT UNTUK NEGARA”

Saya yang menurut perintah,

(HAZMAN BIN HUSSEIN)

Pengarah Laut / *Director of Marine*
Wilayah Selatan / *Southern Region*

PORT CIRCULAR NO.37/2007

*Sailing prohibitions imposed on **all vessels** with lengths of less than 30 metres and all passenger ferries covering sea areas as mentioned in the weather warning when a **Second Category Warning** has been issued.*

WEATHER WARNING INFORMATION

Information with regards to weather warnings can be obtained through the Malaysian Meteorological Department's website at http://met.gov.my/home_e.html

NOTICE

Endorsement to obtain a Port Clearance will not be endorsed by the Marine Office to the affected vessels in sea areas where a weather warning has been issued.

Thank you.